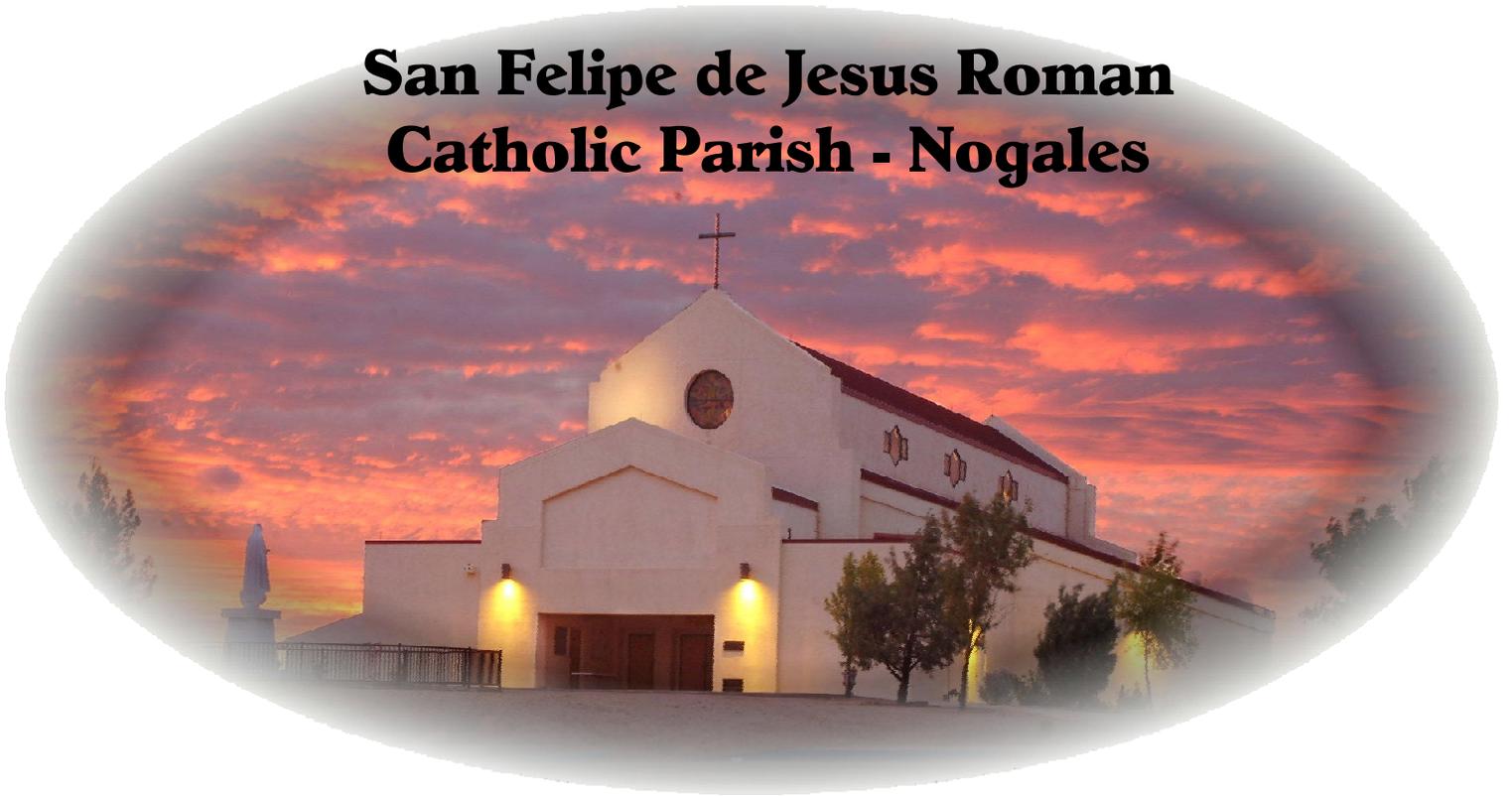


San Felipe de Jesus Roman Catholic Parish - Nogales



1901 N. Jose Gallego Drive
Nogales, Arizona 85621
P.O. Box 6600—Nogales, Arizona 85628
Phone: (520) 761 - 3100 Fax: (520) 281- 4380
sanfelipedejesusparish@gmail.com

Rev. Jose Manuel Padilla Pastor/Párroco
Parish Web Page/Pagina de Internet:
sanfelipedejesusparish.org

OFFICE HOURS / HORARIO DE OFICINA

Monday - Friday / Lunes a Viernes
8:30 a.m. - 1:00 p.m. & 2:00 p.m. - 5:30 p.m.
Office Closed Saturday & Sunday
Oficina Cerrada Sábado & Domingo

MASSES / MISAS

Saturday / Sábado
8:00 a.m. y 6:00 p.m. Spanish / Español

Sunday / Domingo

7:00 a.m. Spanish / Español
9:00 a.m. English (Bilingual Choir)
11:00 a.m., 1:00 p.m. y 5:00 p.m. Spanish / Español

Monday - Saturday Lunes- Sábado
8:00 a.m. y 6:00 p.m. Spanish / Español

CONFESSIONS / CONFESIONES

Martes a Viernes 5:15 p.m. a 5:45 p.m.
Tuesday to Friday 5:15 p.m. to 5:45 p.m.

BAPTISMS/BAUTISMOS

Celebrated on the first and third Saturday of the month at 12:00 noon. You need to register at the parish office at least one week before the Baptism and present the Birth Certificate. ***Please note that there will be NO more witnesses for baptisms. There will only be ONE GODFATHER and ONE GODMOTHER. This will be effective as of today and there will be NO EXCEPTIONS. Thank you.***

Se celebran el primer y el tercer sábado del mes a las 12:00 medio día. Necesita registrarse en la oficina parroquial a mas tardar una semana antes del bautismo y presentar el acta de nacimiento. ***Se les informa que a partir de hoy NO se permitirá llevar una segunda pareja -o más- de padrinos (o testigos). Cada niño llevará UN PADRINO y UNA MADRINA y no habrá excepciones. Gracias.***

MARRIAGE/MATRIMONIO

Wedding arrangements must be made at least four months prior to the wedding. Necesita presentarse a mas tardar cuatro meses antes de la fecha.

STAFF

Párroco: Rev. Jose Manuel Padilla
FT Secretary: Olga Ramirez
Data Entry: Cecilia Valencia
Accountant: Linda Alexander
Maintenance: Gerardo German

**BOARD OF DIRECTORS
CORPORATION COMMITTEE**

Edward J. Weisenburger: President
Rev. Jeremiah McCarty: Vice President
Rev. Jose Manuel Padilla : Vice President
Marina Suarez: Treasurer
Becky Robles: Secretary

SUPPORT STAFF

Tonie Cruz: Compliance Office
Becky Robles: Compliance Officer Assistant
Joe D. Mendoza: Bulletin Administrator

OFFICE VOLUNTEERS

Ana Lucia Ruibal
Becky Robles
Edna Palomares
Fresia Martínez
Lilia Teresa Palazuelos
Teresita Rivera
Ana Cristina Villasenor

CLEANING COMMITTEE

Fonfi De La Ossa: Coordinator
Blanca Martínez: Coordinator

BUILDING COMMITTEE

Arquitecto: José Luis Cuevas
Amelia Valencia
Gastón Alejos
Kiki y Terry Rodríguez
Marina Suarez
Panchita Félix
Socorro Rangel

MINISTRIES

ARCO IRIS

Gerardo y Diana Romo

CABALLEROS DE COLON

GC Roberto Castro

CATEQUISTAS

Ofelia Dávila

CENÁCULOS

Vacante

COROS

Víctor Mendoza

DIVINA MISERICORDIA

Nena Burgueño

ENCUENTROS MATRIMONIALES

Ricardo y Kenya Crisantes

EVENTOS ESPECIALES

Panchita Rangel

GRUPO GUADALUPANO

Patty García

**GRUPO DE RENOVACIÓN CARISMÁTICA
EN EL ESPÍRITU SANTO**

Tonie Cruz

MIGRANTES

Caridad Moraila

MONAGUILLOS

Vacante

MOVIMIENTO FAMILIAR CRISTIANO

Susana y Fernando Salgado

**ADORADORES DEL
SANTÍSIMO SACRAMENTO**

Maria Elena Leyva

SAINT VINCENT DE PAUL

Patty Cordero

Los coordinadores pueden ser contactados al
(520) 761-3100

Group leaders can be contacted at
(520) 761-3100

Decimotercer Domingo Del Tiempo Ordinario
1 de Julio del 2018

ULTIMA CARTA DE PADRE BARDO

Con un SABOR AGRIDULCE les escribo esta última carta. AGRIO porque les tengo que decir adiós : (aunque nos seguiremos viendo les tengo que decir adiós pues he dejado de ser su párroco. Por cuestiones de logística me quedé a celebrar este último Domingo con ustedes pero a partir de hoy, de hecho desde ayer, 30 de Junio, he dejado de ser su párroco.

Pues ni modo, la vida de un sacerdote diocesano es así y tarde o temprano tenía que llegar este agridulce momento... De entrada, les digo que LOS VOY A EXTRAÑAR MUCHO! DEMASIADO!! TANTO QUE SERÍA UNA TAREA PRÁCTICAMENTE IMPOSIBLE INTENTAR SACARLOS DE MI CORAZÓN! Es que son tantas las memorias que tenemos, tantos los buenos momentos que pasamos que, aunque el tiempo se nos venga encima seguiremos dándole gracias a Dios por habernos encontrado, sí o no? Seguiremos dándole gracias a Dios por habernos dado la oportunidad de coincidir en los caminos de la vida y por eso les aseguro que SIEMPRE ESTARÁN PRESENTES EN MI MENTE Y EN MI CORAZÓN, más en mi corazón que en mi mente, porque la mente se ocupa en tantas cosas que para seguir funcionando uno se tiene que enfocar en lo nuevo, pero como la MEMORIA DEL CORAZÓN ES ILIMITADA les aseguro que ahí me los voy a encontrar y esto es precisamente lo que hace DULCE este agridulce proceso.

Por eso, de todo corazón: GRACIAS POR ESTOS 7 AÑOS y por todo lo que estos 7 años nos dejan: por todas las enseñanzas, por todo el crecimiento, por toda la alegría, por todas las sonrisas, por todos los logros, por todos los sueños que hicimos realidad y por todas las pruebas que superamos! Ese es el tesoro más grande que me llevo de esta parroquia.

Gracias por todo lo que aprendí y por las cosas que me dejaron compartir con ustedes. Gracias por haberme dado la oportunidad de crecer como ser humano y por haberme ayudado a consolidar mi vocación. Por algo me quiso traer el Señor a esta parroquia; yo sé que el Señor quiso fortalecer mi vocación con todo lo bueno y lo “malo”, entre comillas, que me pasó porque *“Todo pasa por el bien de los que aman a Dios”* dicen las Sagradas Escrituras. Y aunque el beneficio de las cosas buenas es más que evidente, el que más se disfruta es el que recibe uno de las cosas que, con toda la intención o de manera colateral, pretendían dañarle a uno su vocación, su reputación y su alma... pero es simplemente admirable todo lo que es capaz de hacer el Señor!! Pero yo no lo hubiera logrado, ni siquiera lo hubiera visto sin el apoyo de ustedes, mis queridos feligreses y valientes servidores que, en las buenas y en las “malas” estuvieron conmigo orando siempre y ofreciendo “hasta lo que no” para pedirle a Dios la luz y la fortaleza que yo estaba necesitando y por eso GRACIAS, MIL GRACIAS DE TODO CORAZÓN!

Continúa en la pagina 4

Continuacion de ULTIMA CARTA DE PADRE BARDO

Por lo que nos faltó hacer solo me queda decirles que vienen grandes cosas para San Felipe, muchas cosas buenas están a punto de suceder y eso me llena de alegría! De hecho, todo lo bueno que les pase, sea en el plano individual, familiar y/o comunitario me llenará siempre de alegría! y sepan que sus tristezas también seguirán siendo mías.

Los amo en el amor de Cristo!!

Y lo más hermoso es que me siento amado también.

Gracias por todo ese cariño!!!

Por favor sigan creciendo! Sigán haciendo grande a esta parroquia!

Pero recuerden que para que eso suceda tienen que seguir CAMINANDO JUNTOS y SIENDO UNO CON SU NUEVO SACERDOTE Y PASTOR que les ayudará a realizar las siguientes etapas de nuestro gran sueño entre otras cosas, pero de nuevo SIENDO UNO, uno en EL SEÑOR, uno en LA FE, que nos hace reconocerlo como nuestro Dios, uno en LA ESPERANZA, que nos da la certeza de saberlo siempre al pendiente de nuestras vidas, y uno en EL AMOR, que nos lleva a entregarnos generosamente a su servicio.

Aunque ya no nos podamos estar viendo físicamente, tan seguido como antes quiero decir, sepan que la amistad que me brindaron y el cariño que me demostraron los hará inolvidables para mí.

Sinceramente:

Su hermano, hijo y padre en Cristo: Rev. Bardo-Fabián Antúnez-Olea

MISA	TOTAL:
SABADO 6PM	\$ 347.35
DOMINGO 7AM	\$ 231.56
DOMINGO 9AM	\$ 182.00
DOMINGO 11AM	\$ 425.68
DOMINGO 1 PM	\$ 150.41
DOMINGO 5 PM	\$ 588.42
BAUTIZO	\$ 57.51
BODA	\$ 41.05
CENIZA	\$ 36.55
MISA DIARIA	\$ 477.72
MISA ESPECIAL	\$ 88.75
TOTAL	\$ 2,627.00
	\$ -
	\$ -
	\$ -
Centro de Catecismo (2da colecta)	\$ 1,436.21
SOBRES	\$ -
TOTAL	\$ 1,436.21



Gastos Generales:
\$ 2,627.00

Centro de Catecismo
\$ 1,436.21

Retrouvaille es un programa para parejas casadas que se sienten aburridas, frustradas o enojadas en su matrimonio. La mayoría no sabe cómo cambiar su situación o comunicarse con su cónyuge. Retrouvaille ayuda a las parejas a través de las oportunidades ofrecidas para escuchar, perdonar, reconciliarse y avanzar hacia su futuro. ¡Tu matrimonio puede ser sanado y restaurado! Para información confidencial sobre o para inscribirse en el próximo programa en español, llame al 623-418-0676 o visite: www.retrouvaille.org/es/

Inscripciones para la sesión de fin de semana 17 - 19 de agosto ya se están tomando.



TE GUSTARIA SER UN VICENTINO?

La Conferencia de San Vicente de Paul te invita a formar parte de nuestro equipo de voluntarios que trabaja a beneficio de los pobres.

Tu ayuda o participación en esta misión pudiera ser de alguna de las siguientes maneras:

- Asistiendo a nuestras juntas que se llevan a cabo en el salón parroquial el segundo y cuarto Jueves de cada mes. De este modo te enterarás de todo lo que se puede hacer a favor de los pobres.
- Ofreciendo un donativo monetario fijo de forma mensual.
- Colocando un donativo en nuestra alcancía de San Vicente de Paul, la cual se instaló recientemente en la entrada de nuestra iglesia.
- Ofreciendo tus oraciones para que con la ayuda de Dios y de nuestra comunidad sigamos adelante con nuestra labor y misión de ayudar y atender a las necesidades de los hermanos necesitados de nuestra comunidad.

Gracias,

Patty Cordero, Presidenta

HORARIOS DE OFICINA DEL 1° DE JULIO 2018 EN ADELANTE

Monday - Friday / Lunes a Viernes
8:30 a.m. - 1:00 p.m. & 2:00 p.m. - 5:30 p.m.
Office Closed Saturday & Sunday/
Oficina Cerrada Sábado y Domingo

Service

- Commercial Cleaning
- Office Cleaning
- Residential Cleaning
- Landscaping
- Floor Stripping and Waxing

Aurelio Armenta Founder

520 891-2290
520-470-5338

PRO CLEANERS

CADENA DE ORACION

En esta semana oramos especialmente por los siguientes enfermos:

- Viviana Abigail Reyes Romero, Humberto Sanchez
- Celeste Grise, Niñas Valeria y Isabella y Zuilmita Ibarra
- Angelita Chab, Priscila Cota y Martha Alicia Fernández
- Niña Isabella Fernandez, Jorge Flores Mares, y Leslie Fuentes
- Mónica Gutiérrez y Ana Karen Maldonado
- Angeliqe Martinez, Daniel Padilla y Florencio Suarez
- Sergio López, Tony Suarez, Judy y Barley Tobin y J. Z. A.
- Victoria Ramos, Viviana Rodríguez y Juan Antonio Ruibal
- José Tapia, Juan Fernando Zepeda y Sra. Chávez
- Anthony Armenta, Samuel Salazar García y Tadeo Espinoza Cabrera
- Joe Mendoza y María de los Ángeles Pérez

Santa María, Salud de los enfermos: ruega por nosotros!

Cuando usted VISITA A ESE ENFERMO/A por quién está orando, más bendiciones derrama el Señor sobre su persona porque usted estaría llevando a cabo esa otra llamada obra de misericordia CORPORAL (la primera es ESPIRITUAL) que el Señor nos invita a realizar.

ADORACIÓN NOCTURNA DEL SANTÍSIMO SACRAMENTO

Los Caballeros de Colón de SFJ te invitan cada primer viernes del mes a la Tradicional Adoración Nocturna del Santísimo Sacramento.

8:00pm a 9:00pm: Adoradores del Santísimo Sacramento

9:00pm a 10:00pm: Santo Rosario, Guadalupanas

10pm a 11pm: Alabanza en silencio.

11:00pm 1:00am: Alabanza con Kerygma

1:00am a 3:00am: Adoración en Silencio

3:00am a 4:00am: 9na de Divina Misericordia

4:00am a 5:00am: Adoración en Silencio

5:00am a 6:00am: Rosario Eucarístico

6:00am a 7:00am: Adoración en Silencio

7:00am a 8:00am: Santo Rosario



Hermanos Caballeros se les invita a estar presente en la Adoración del Santísimo Sacramento y acompañar a Nuestro Santísimo el día Viernes 6 de Julio -2018 ; de 8:00 pm a 8:00am . Los esperamos Hermanos , con sus familias o amistades . Gracias que Dios Los Bendiga .

Catechism Registration / Registro Catecismo 2018-2019
Sundays -Domingos: 08/12-19 & 26/ 2018 (último Domingo 08/26/18)

10:00 am – 1:00 pm

Weekday Schedule: Monday - Tuesday - Wednesday 4:00 pm - 6:00 pm (last day Wednesday: 08/29/2018)

Horario Lunes – martes – Miércoles 4:00 pm – 6:00 pm (último día Miércoles: 08/29/2018)

Sacrament of Reconciliation / Sacramento de Reconciliación

\$40.00 + Oraciones Básicas – Basic Prayers

REQUIREMENTS – REQUISITOS

Age: 7 years and older (min. attending 2nd grade in school)

Edad: 7 años o más (min. 2do grado escuela)

(First year requirement to receive the sacrament of the Holy Eucharist)

(Primer año requerimiento para recibir sacramento de la Santa Eucaristía)

Sacrament of the Holy Eucharist / Sacramento de la Santa Eucaristía

\$40.00 + Oraciones Básicas – Basic Prayers

First Communion – Primera Comunión

REQUIREMENTS – REQUISITOS (needed at time of registration - requerido para registrarse)

Copy: Baptism Certificate (no exceptions) / Copia: Certificado Bautizo (sin excepciones)

Age: 8 years and older (min. attending 3rd grade in school)

Edad: 8 años o más (min. 3er grado escuela)

(Completed and received the sacrament of the Reconciliation) - (Completado y recibido el sacramento de la Reconciliación)

Sacrament of Reconciliation-Eucharist / Sacramento de Reconciliación - Eucaristía

\$40.00 + Oraciones Básicas – Basic Prayers

REQUIREMENTS – REQUISITOS (needed at time of registration - requerido para registrarse)

Copy: Baptism Certificate (no exceptions) / Copia: Certificado Bautizo (sin excepciones)

Age: 11 years and older (min. attending 6th Grade in school)

Needs to pass Basic Catholic Prayers test

Edad: 11 años o más (min. 6to grado escuela)

Deberá pasar prueba de Oraciones Católicas Básicas

Pre-Confirmation / Pre-Confirmación

\$40.00 + Bible / Biblia

REQUIREMENTS – REQUISITOS

Age: 12 years and older (min. attending 7th grade in school) - Edad: 12 años o más (min. 7to grado escuela)

(Completed and received the sacrament of the Reconciliation / Eucharist) - (Completado y recibido el sacramento de la Reconciliación / Eucaristía)

Sacrament of Confirmation / Sacramento de Confirmación

\$40.00 + Bible / Biblia

REQUIREMENTS – REQUISITOS (needed at time of registration - requerido para registrarse)

No EXCEPTIONS / Sin EXCEPCIONES:

Copy: Baptism & 1st Com. Certificate / Copia: Certificado Bautizo & 1era Com.

Sponsors: Sponsor Form - Copy of Matrimony & Confirmation Cert. /

Padrinos: Forma Padrinos - Copia de Cert. Matrimonio & Confirmación.

Age: 13 years and older (min. attending 8th grade in school) - Edad: 13 años o más (min. 8to grado escuela)

(Completed Pre – Confirmation Class) - (Completado Clase de Pre - Confirmación)

We have Classes for Students with Special Needs-Tenemos Clases para Niños con Necesidades Especiales

Interested in becoming a Catechist? Helping our Children learn Jesus' teaching? Sundays 10-10:30 am

¿Interesada(o) en convertirse en Catequista?

¿Ayudando a nuestros niños aprender las enseñanzas de Jesús? Domingos 10-10:30 am

ORACIÓN

POR LA CONSTRUCCIÓN DE LOS SALONES DE CATECISMO

Señor y Dios nuestro,
 Tú que quisiste tener u templo
 Para escuchar las plegarias de tu pueblo
 Y enviastes a tu Hijo para que la Buena Nueva del Evangelio
 Llegará a todos los pueblos de la tierra,
 Escucha nuestra oración y ayúdanos a realizar el proyecto
 Que hemos puesto en tus manos.
 Porque solo son tú ayuda, Señor,
 Podremos construir un lugar digno y apropiado
 Para sembrar la semilla de la fe
 En los niños y jóvenes de nuestra comunidad.
 Solo con tu ayuda podremos continuar con la misión de catequizar
 A los futuros sacerdotes y religiosas de tu Iglesia
 Y a los futuros padres de madres de familia
 Que se están preparando para recibir
 El Pan de Vida y los dones del Espíritu Santo.
 Mira nuestros esfuerzos Señor, y bendice nuestro trabajo;
 Danos un corazón generoso
 Y la gracia de seguir creyendo que juntos podremos lograrlo.
 Te los pedimos en el nombre de tu hijo Jesucristo
 Que vive y reina por los siglos de los siglos. Amen.

PRAYER

FOR THE CONSTRUCTION OF CATECHISM CLASSROOMS

Lord our God,
 You who wanted to have a temple
 to listen to the prayers of your people
 and has sent your Son so that the Good News of the Gospel
 reach all the people of earth,
 hear our prayer and help us achieve the project
 we have placed in your hands.
 Because only with your help, Lord
 we can build a dignified and proper place
 to plant the seed of faith
 in the children and youth of our community.
 Only with your help we can continue the mission to catechize
 future priests and religious of Your Church
 and future fathers and mothers
 who are preparing to receive
 The Bread of Life and the gifts of the Holy Spirit.
 Watch our efforts Lord, and bless our work
 give us a generous heart
 and grace to continue to believe that together we can
 accomplish it.
 We ask this in the name of Your Son Jesus Christ
 who lives and reigns for ever and ever. Amen

Available
Call (520) 761-3100



DHT - Nogales Terminal
 259 W. Produce Row
 Nogales, AZ 85621
 Phone: (520) 281-2627 - Recruiting Line: 1-800-331-3725

Our Core Values: Dedication, Honor, Transparency,
 Integrity, Nurturing, Conviction

Omar García
GERENTE DE VENTAS - CROPPERS CHEVROLET

Mencione este anuncio en su compra
 y donaremos \$50.00 A su parroquia
 San Felipe de Jesús

Llámeme al (520) 860-0495
 Omar_58@hotmail.com

Available
Call (520) 761-3100

Promueve tu empresa!

El costo de imprimir este boletín es llevado por nuestra parroquia en su totalidad. Para ayudar con este gasto, buscamos personas que quieran **anunciar su negocio** por este medio para promover y aumentar su comercio. Esta es una oportunidad para ayudar a tu parroquia y a la vez promover tu negocio con la comunidad de San Felipe de Jesús. Contamos con precios muy accesibles y con muy buena calidad de impresión.

Para mayor información por favor comunícate a la oficina parroquial al (520)761-3100.

CARMEN P. DOMINGUEZ

AZ CERTIFIED LEGAL DOCUMENTS PREPARER
LICENSE #81455 - NOTARY PUBLIC
(520) 313-5258

Property DEEDS
U.S. Passports
Power
of Attorney
Court Related
Documents



SENTRI
Ciudadanías
Testamentos
Permanent
Resident Card
Renewals

Fee Waivers if Eligible

Por Cita Únicamente - By Appointment Only

carmen.p.dominguez@gmail.com

961 W. Mariposa Hills Dr., Nogales, Arizona 85621

Parishioner



www.arizonabol.com
784 N. Morley Ave Nogales AZ
520-287-7715

Available
Call
(520) 761-3100



La Mejor
Comida Mexicana
Servicio De Comidas
Para Banquetes y
Botanas Para Sus Fiestas.

tel: USA (520) 3134753
tels: 31 22201 y 3122000

Avenida Obregon Y Campillo, Nogales Mexico.
Cerveza fría y margaritas en un ambiente familiar

Service

- Commercial Cleaning
- Office Cleaning
- Residential Cleaning
- Landscaping
- Floor Stripping and Waxing

Aurelio Armenta Founder

520 891-2290
520-470-5338



Medicare Solutions

Ruben Lopez

520-313-4580

Licensed Insurance Agent

762 N. Morley Ave
Suite #1A

Nogales, Arizona 85621

rlopezinsurancellc@gmail.com

Authorized to offer



Medicare Plans
from UnitedHealthcare

Available
Call
(520) 761-3100



MONGE INSURANCE

AGENCY

1890 N Frank Reed Rd
Nogales, AZ 85621-4004
520-281-0303 (Office) 520-281-4217 (Fax)
520-313-7138 (Cell)
cmonge@farmersagent.com
http://www.farmersagent.com/cmonge



Mike's Auto Glass

Auto glass is our specialty!
After Hours Call 520-281-1610

Miguel A. Rangel
(520) 216-7394

626 N Morley Ave Nogales, AZ 85621

Available
Call
(520) 761-3100

3132 N. Grand Ave
Nogales, Arizona 85621

(520) 287-3952

M-F 8 to 6pm

Sat 9am to 3pm



Same Day Service · Tuxedo Rental
Press Only · Shoe Repair ·
Wedding Gowns Cleaned & Boxed ·
Alterations & Repair · Sewing ·
Wash & Fold · Area Rugs & More

Cremation, Burial & Preplanning Services

Affordable & Justifiable Pricing.



ADAIR'S
Carroon Mortuary

1191 N. Grand Ave.
Nogales, AZ 85621
520.281.2424

- Complete Funeral & Cremation Planning
- Serving All Faiths
- Serving All Cemeteries

- Prepaid Service Planning Available
- Veterans & Family Memorial Care
- Value Priced Services Available

OWN EL ENCANTO MEMORIAL CREMATORY

Owned and Operated by the Adair Family



Alex Tires Inc.
30 E. Calle Sonora
Nogales, Arizona 85621
(520)377-9143

M-F 7:30am - 6:00pm
Sat 8:00am - 5:00pm
Sun Closed



\$10.00
Off
Any
Alignment

SUPPORTING OUR LOCAL COMMUNITY